

Legrand, Bill. Hell. XV-XVI, 3, σ. 228-229

Ἀρρέποντος  
"Ιωάννης

Ἐνο' Legrand παριγράφεται, ἔρδ' ἀριθ. (2 p. d. 192) τό βιβλίον:

« Aristotelis Peripatetici Philosophorum monarche Ethicorum decē libri ad Nicomachū, Ἄρρεποντος Byzantino traductore. Cū subtili et elimata text⁹ explanationē: necnō singulorum capitū annotatiūculis et summarizjs: intercalatis plurib⁹ et varijs sacre scripture, philosophorum, oratorū, poetarum et historiographorū sententijjs, opiniorib⁹ et autoritatibus: adiectis etiā questionibus cum dubijs varias difficultates morales et theologicas enodatib⁹: a peritissimo viro magistro Gilberto Crab artiū preceptorie Parisien⁹. et in oī scientie genere longe predito confectis: et caracteribus impressorijjs antehac nusq̃ zedactis. Addita quib⁹ sunt preterea cuiuscūq̃ tractatus et capitris tabula siue index a magistro nostro Egidio Delpho sacre page professoore et oratore eximio edita: cum repertorio alphabeticō ex electioribus fragmētis et sententijjs notatu dignis, facili inda-



gine (vt intuenti liquet) ad libros & folia remissiuo. Inserta deniqz eiusdem Argyropyli Byzantij traductoris prefatione, in ipsa Aristote-  
li moralia, Symon Vincent, Cum gratia et priuilegio regio.

(A la fin;) Ethicorum Aristotelis opus, Argyropylo Byzantino traductore, cum luculenta disertissimi viri magistri Gilberti Grab, arguti philosophie inter-  
pretis explanatione, singulorūqz capitum summariss et annotatiunculis per e-  
um adiectis, ac cuiuscūqz tractatus et capit is tabula per sacre theologie profes-  
sorem et oratorem eximium magistrum nostrum Egidium Delphū edita. Insez-  
to preterea repertorio alphabeticō fragmentorum utiliū & notādorum, ad  
libros et folia remissiuo. Caracteribus primū impressorijs exaratum per Jacobū  
Mareschal calcographū: sumptib⁹ vero fidelis bibliopole Simonis Vincen-  
tij, Anno verbi incarnati. M. cccccxvij. Kalēdis Aprilibus. Registrum  
hujus operis. a b c d e f g h i k l m n o p q r s t v x y z ABC Omnes  
sunt terni preter a et C qui sunt quaterni. (Autre Registre au  
verso du f. 10 liminaire:) Registrum huius operis. a aa b c  
d e f g h i k l m n o p q r s t v x y z ABC. Omnes sunt terni  
preter aa q̄ est duernus & C q̄ est quatern⁹. >>

Eis quātor, ē} 27 cveradion -ēn 4-8 quātor.

